

# Registro y confirmación de las tarjetas SIM

para ciudadanos extranjeros



## Obtenga su SNILS

1

Transfere su pasaporte a una agencia de traducción y certifícalo ante un notario ([data.notariat.ru/directory/notary](http://data.notariat.ru/directory/notary))



Lista de notarios

2

Tramita su número de seguro social (SNILS) en el Fondo de Pensiones de Rusia ([sfr.gov.ru](http://sfr.gov.ru)), en el Centro Multifuncional ([moiodokumenty.rf/search/mfc](http://moiodokumenty.rf/search/mfc)) o a través de tu empleador



Tarjeta del Fondo Social

El SNILS debe estar listo **de inmediato**



Tarjeta de servicios del Centro Multifuncional



## Registro en los Servicios del Estado

3

Se necesita el pasaporte, su traducción notarial y SNILS. También necesitará un correo electrónico o el número de Teléfono del operador ruso\*

4

Diríjese a un banco o al Centro Multifuncional para registrarse en los Servicios del Estado ([map.gosuslugi.ru/?layer=co&filter=reg,cfm](http://map.gosuslugi.ru/?layer=co&filter=reg,cfm))



Tarjeta de bancos y del Centro Multifuncional

Su cuenta será confirmada **el mismo día de la solicitud**



## Registro de biometría

5

Lleve su pasaporte y su traducción notarial, el SNILS, así como una dirección del correo electrónico

6

Ven al banco y solicite registrar su biometría (voz y rostro) en el Sistema Biométrico Único ([map.gosuslugi.ru/?layer=co&filter=rbi](http://map.gosuslugi.ru/?layer=co&filter=rbi))



Tarjeta de bancos con biometría

Su biometría será registrada **en unos pocos segundos**

\* Si ya tiene un número telefónico ruso y es un cliente del banco ruso ([gosuslugi.ru/help/faq/login/2](http://gosuslugi.ru/help/faq/login/2)), puede registrarse en el enlace: [esia.gosuslugi.ru/login/registration](http://esia.gosuslugi.ru/login/registration)

\* **Correo electrónico:** se necesita a un número móvil ruso o extranjero (**Yandex, Mail.ru, Rambler, VK correo**), solo se necesita un número móvil ruso (**Yahoo**), no se necesita número móvil (**Proton Mail, GMail**)



## Compra de tarjeta SIM

7

Lleve su pasaporte su traducción notarial, verifique el IMEI ([www.gosuslugi.ru/landing/sim\\_migrant](http://www.gosuslugi.ru/landing/sim_migrant)) de su dispositivo y diríjese a un salón de telefonía



Cómo averiguar IMEI

8

Un empleado preparará el contrato y realizará la verificación de su información a través de la biometría o le pedirá que complese esta confirmación en los Servicios del Estado ([www.gosuslugi.ru/landing/sim\\_migrant](http://www.gosuslugi.ru/landing/sim_migrant))



Confirmación en los Servicios del Estado

Después de verificar la información, la tarjeta SIM **será activada**

En el portal de Servicios del Estado, en su cuenta personal, ahora podrá ver todos los números de teléfono que están registrados a su nombre

[www.gosuslugi.ru/help/faq/connection](http://www.gosuslugi.ru/help/faq/connection)

¿Tiene preguntas?



# Оформление и подтверждение СИМ-карты

Иностранном гражданином



## Получите СНИЛС

1

Переведите Ваш паспорт в бюро переводов и заверьте у нотариуса ([data.notariat.ru/directory/notary](http://data.notariat.ru/directory/notary))

2

Оформите СНИЛС в Социальном фонде России ([sfr.gov.ru](http://sfr.gov.ru)), МФЦ ([moidokumente.rf/search/mfc](http://moidokumente.rf/search/mfc)) или у Вашего работодателя

СНИЛС должен быть готов сразу же



Список нотариусов



Карта Социального фонда



Карта отделов МФЦ



## Регистрация на Госуслугах

3

Возьмите паспорт, оригинал его нотариально заверенного перевода и СНИЛС. Также Вам потребуется электронная почта или номер телефона российского оператора\*

4

Обратитесь в банк или МФЦ для регистрации на Госуслугах ([map.gosuslugi.ru/?layer=co&filter=reg,cfm](http://map.gosuslugi.ru/?layer=co&filter=reg,cfm))

Ваша учетная запись будет подтверждена в день обращения

\* Если у Вас уже есть российский номер телефона и Вы клиент российского банка ([gosuslugi.ru/help/faq/login/2](http://gosuslugi.ru/help/faq/login/2)), зарегистрироваться можно по ссылке: [esia.gosuslugi.ru/login/registration](http://esia.gosuslugi.ru/login/registration)

\* Почтовые ящики: нужны российские или иностранные номера (Яндекс, Маил.ру, Рамблер, VK почта), нужен только российский номер (Yahoo), номер не нужен (Proton Mail, GMail)



Карта банков и МФЦ



## Регистрация биометрии

5

Возьмите паспорт, оригинал его нотариально заверенного перевода и СНИЛС. Также вам потребуется электронная почта

6

Обратитесь в банк и попросите сдать биометрию (голос и лицо) в Единую биометрическую систему ([map.gosuslugi.ru/?layer=co&filter=rbi](http://map.gosuslugi.ru/?layer=co&filter=rbi))

Ваша биометрия будет зарегистрирована в течение нескольких секунд



Карта банков с биометрией



## Покупка и подтверждение сим-карты

7

Возьмите паспорт и оригинал его нотариально заверенного перевода, уточните IMEI ([gosuslugi.ru/landing/sim\\_migrant](http://gosuslugi.ru/landing/sim_migrant)) Вашего устройства и обратитесь в салон связи

8

Сотрудник подготовит договор и сделает проверку сведений о Вас по биометрии или попросит пройти подтверждение на Госуслугах самостоятельно ([gosuslugi.ru/landing/sim\\_migrant](http://gosuslugi.ru/landing/sim_migrant))

После проверки сведений сим карта будет активирована



Как узнать IMEI



Подтверждение на Госуслугах

На портале Госуслуги в личном кабинете теперь Вы сможете видеть все номера телефонов, которые оформлены на Вас

[www.gosuslugi.ru/help/faq/connection](http://www.gosuslugi.ru/help/faq/connection)

Остались вопросы?

